



Distr.: General

29 May 2013

Arabic

Original: English

اللجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة

تقرير اللجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة عن دورتها الثامنة، 17-28 أيلول/سبتمبر 2012

المحتويات

الفهرس الصفحة

أولاً - الدول الأطراف في الاتفاقية وبروتوكولها الاختياري 2-1

ثانياً - افتتاح الدورة الثامنة للجنة 3-6

ثالثاً - عضوية اللجنة 7

رابعاً - أساليب العمل 8

خامساً - صياغة التعليقات العامة 9-11

سادساً - أيام المناقشة العامة 12-13

سابعاً - الأنشطة المتصلة بالبروتوكول الاختياري 14-15

ثامناً - إمكانية الوصول إلى اجتماعات اللجنة 16

تاسعاً - قرارات أخرى 17-18

عاشرًا - الدورات المقبلة 19-20

حادي عشر - التعاون مع الهيئات ذات الصلة 21-22

Alf - التعاون مع أجهزة الأمم المتحدة 21

باء - التعاون مع المنظمات غير الحكومية 22

ثاني عشر - النظر في التقارير المقدمة وفقاً للمادة 35 من الاتفاقية 23

المرفقات

الأول - الدول الأطراف في اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة وبروتوكولها الاختياري حتى 28 أيلول/سبتمبر 2012

الثاني - تقديم الدول الأطراف لتقديراتها بموجب المادة 35 من الاتفاقية، حتى 28 أيلول/سبتمبر 2012 ... 17

الثالث - القرارات التي اعتمدها اللجنة خلال دورتها الثامنة 22

الرابع - الأفرقة العاملة والمقرر أن التابعون للجنة 23

الخامس - بيان بشأن تقرير مفوضة حقوق الإنسان عن تعزيز نظام الأمم المتحدة لهيئات معاهدات حقوق الإنسان 24

السادس - قرار اللجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة بشأن استقلال وحياد أعضاء هيئات معاهدات حقوق الإنسان (مبادئ أديس أبابا التوجيهية) 26

السابع - بيان بشأن نصف اليوم المكرس للمناقشة العامة بشأن النساء والفتيات ذوات الإعاقة، الذي اعتمدته اللجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة في دورتها الثامنة (17-28 أيلول/سبتمبر 2012) 27

أولاً - الدول الأطراف في اتفاقية وبروتوكولها الاختياري

في 28 أيلول/سبتمبر 2012 ، وهو تاريخ اختتام الدورة الثامنة للجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة، بلغ عدد الدول الأطراف 1- في اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة 124 دولة طرفاً، وعدها في البروتوكول الاختياري للاتفاقية 72 دولة طرفاً.

وترد في المرفق الأول من هذا التقرير قائمة الدول الأطراف في الاتفاقية والبروتوكول الاختياري 2-

ثانياً- افتتاح الدورة الثامنة للجنة

افتتح السيد رونالد ماك كالوم، رئيس اللجنة، الدورة الثامنة في جلسة عانية بالقاء كلمة ترحيب. وأبرز الرئيس حقيقة أن اللجنة 3- اجتمعت للمرة الأولى في تاريخها في دورة من أسبوعين، كما أبرز أهمية البث الشبكي لاجتماعات اللجنة بوصفه إحدى التجهيزات المعقولة لتمكين الأشخاص ذوي الإعاقة من المشاركة في أعمال اللجنة. وهنا الرئيس أعضاء اللجنة الذين أعيد انتخابهم في المؤتمر الخامس للدول الأطراف، وهم: محمد الطراونة ، وماريا سوليداد سيسترناس رئيس ، وأنا بيلاليث ناريبيث ، و سيفيا كوان - تشانغ ، فضلاً عن الأعضاء المنتخبين الجدد الذين سيسلمون مهم عملهم اعتباراً من 1 آيار/مايو 2013. ووجه شكره خاصاً إلى أعضاء اللجنة الذين ستنتهي فترة ولايتهم في كانون الأول/ديسمبر 2012. وأعلن الرئيس أن اللجنة ستستمر في طلب تخصيص وقت إضافي لاجتماعاتها من الجمعية العامة لكي تعكف على بحث التقارير الأولية المتراكمة التي لم ينظر فيها بعد.

وأدلت وان - هي لي ، رئيسة قسم الفئات المستهدفة، ببيان الافتتاحي لمفوضية الأمم المتحدة لحقوق الإنسان ، وأطلعت اللجنة على أحدث التطورات التي شهدتها عملية تعزيز هيئات المعاهدات منذ انعقاد الدورة السابعة للجنة، بما في ذلك صدور تقرير المفوضية السامية لحقوق الإنسان عن هذا الموضوع، وأحدث التطورات التي شهدتها العملية الحكومية الدولية المتعلقة بتعزيز فعالية أداء نظام هيئات معاهدات حقوق الإنسان ، وإقرار مبادئ أديس أبابا التوجيهية بشأن استقلال وحياد أعضاء هيئات معاهدات حقوق الإنسان من جانب الاجتماع السنوي لرؤساء هيئات معاهدات حقوق الإنسان. كما أشارت إلى أهم التطورات التي طرأت في ميدان حقوق الإنسان والإعاقة، كالوثيقة الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة للتنمية المستدامة التي تتنص على أن التنمية المستدامة تتطلب مشاركة شنسنة وجادة من الأشخاص ذوي الإعاقة.

واستعرضت اللجنة وأقرت جدول الأعمال المؤقت وبرنامج العمل المؤقت للدورة الثامنة 5- (CRPD/C/8/1).

وقدم الرئيس تقريراً عن الأنشطة التي نفذت بين الدورتين السابعة والثامنة للجنة 6-

ثالثاً- عضوية اللجنة

قائمة أعضاء اللجنة، مع ذكر فترة ولايتهم. وقد حضر جميع (A/66/55) ترد في المرفق الرابع من تقرير فترة السنين السابق 7- . الأعضاء الدورة الثامنة

وفي 12 أيلول/سبتمبر 2012 ، في أثناء الدورة الخامسة لمؤتمر الأطراف في الاتفاقية، جرت انتخابات تتعلق بتسعة أعضاء ستنتهي 8- فترة ولايتهم في كانون الأول/ديسمبر 2016. وأعيد انتخاب الأعضاء التالية أسماؤهم للفترة 2013-2016: السيد محمد الطراونة (الأردن)، و السيدة ماريا سوليداد سيسترناس رئيس (شيلي)، والسيدة أنا بيلاليث ناريبيث (إسبانيا)، والسيدة سيفيا كوان - تشانغ (غواتيمala). وانتخب الأعضاء التالية أسماؤهم للفترة نفسها: السيد مارتن بايو (أوغندا)، والسيد مونتيان بونتان (تايلاند)، والسيد لازلو (لوفارى (هنغاريا)، والسيدة شفق بافي (تركيا)، والسيدة ديان موليغان (المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية).

رابعاً - أساليب العمل

؛ ناقشت اللجنة مختلف المسائل المتعلقة بأساليب عملها ، واعتمدت عدة قرارات في هذا الشأن. وقامت اللجنة بما يلي 9-

(أ) عينت مقرراً لمتابعة الملاحظات الختامية؛

ب) اعتمدت بياناً يدعم تقرير مفوضة حقوق الإنسان عن تعزيز نظام الأمم المتحدة لهيئات معاهدات حقوق الإنسان (انظر المرفق الخامس)؛

المرفق الأول)، ج) اعتمدت مبادئ أبابا التوجيهية بشأن استقلال وحياد أعضاء هيئات معاهدات حقوق الإنسان

وقررت إدماج هذه المبادئ التوجيهية في نظامها الداخلي كجزء لا يتجزأ منه (انظر المرفق السادس)؛

د) عينت أفرقة عاملة وجهات اتصال لمواصلة تبسيط أساليب عملها).

خامساً - صياغة التعليقات العامة

عينت اللجنة السيدة إيداه مابينا رئيسة مؤقتة للفريق العامل المعنى بالتعليق العام على الاعتراض بالأشخاص ذوي الإعاقة على قمـ 10ـ المساواة مع آخرين أمام القانون (المادة 12)، خلال الفترة ما بين كانون الثاني/يناير ونisan/أبريل 2013.

ونظر الفريق العامل المعنى بصياغة تعليق عام بشأن الأهلية القانونية (المادة 12) في مشروع ورقة مفاهيمية أعدتها الرئيس، وجرى 11- التوصل إلى اتفاق بشأن ثمان نقاط توافقية، وبخاصة فيما يتصل بعقد مشاورات مع الدول الأطراف والجهات الفاعلة الأخرى بشأن ممارساتها. وأطلع الفريق العامل المعنى بصياغة تعليق عام بشأن إمكانية الوصول (المادة 9) اللجنة على التقدم الذي أحرزه وما يواجهه من تحديات في اضطلاعه بولايتها.

سادساً - أيام المناقشة العامة

كررت اللجنة تأكيد قرارها بإجراء مناقشة عامة من نصف يوم بشأن النساء والفتيات ذوات الإعاقة في نisan/أبريل 2013 خلال 12-

يؤكد أهمية نصف اليوم المكرس للمناقشة العامة ، بالنظر إلى أشكال التمييز (CRPD/C/8/3) دورتها التاسعة. واعتمدت اللجنة بياناً المتعدد الذي تتعرض لها النساء والفتيات ذوات الإعاقة، مما يعرقل مشاركتهن المؤثرة على قيم المساواة مع الأفراد الآخرين في جميع مناحي الحياة.

وادعت اللجنة جميع الأشخاص ذوي الإعاقة ومنظموهم إلى أن يقدموا مساهماتهم إلى اللجنة في موعد أقصاه 17 شباط/فبراير 2013.

سابعاً. الأنشطة المتصلة بالبروتوكول الاختياري

¹⁴ أنشأت اللجنة فريقاً مختصاً بالبلاغات والتحريات بتألف من خمسة أعضاء، سوف تستعرض عضويته في نيسان/أبريل 2013.

غير مقبول، (CRPD/C/8/D/6/2011) وقررت اللجنة أن البلاغ رقم 6/2011، من حيث الاختصاص الزمني بموجب البروتوكول الاختياري. واتخذت اللجنة قراراً باعلان قبول بلاغ آخر مقدم بموجب البروتوكول الاختياري. كما قررت قبول تدخلات من طرف ثالث بموجب الفقرة 2 من المادة 73 من نظامها الداخلي، شريطة موافقة طرف واحد من أطراف البلاغ.

شامناًً إمكانية الوصول إلى اجتماعات اللجنة

في Ability.Net وشبكة Microsoft وجامعة Middlesex، أحاطت اللجنة علمًا بالنتائج الأولية لتقدير إمكانية الوصول الذي أجرته شركة 16-2012 نيسان/أبريل.

تاسعاً- قرارات أخرى

(CRPD/C/7/2) اعتمدت اللجنة ال تقرير عن دورتها السابعة -17 .

و اتخذت اللجنة عدداً من القرارات الأخرى التي ترد قائمة بها في المرفق الثالث من هذا التقرير -18

عاشرًا- الدورات المقابلة

من المزمع عقد الدورة التاسعة للجنة في الفترة من 15 إلى 19 نيسان/أبريل 2013. وستعقد الدورة العاشرة للجنة في الفترة من 2 إلى 19 أيلول/سبتمبر 2013.

حادي عشر - التعاون مع الهيئات ذات الصلة

الف - التعاون مع أجهزة الأمم المتحدة

في 17 أيلول/سبتمبر 2012 (الجلسة الرابعة والسبعون)، التقت اللجنة بممثلي مجلس أوروبا، ومفوضية الأمم المتحدة السامية - 21 حقوق الإنسان، ومنظمة الصحة العالمية، والمنظمة العالمية للملكية الفكرية، ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) من أجل مناقشة سبل التعاون، على النحو المنصوص عليه في المادة 38 من الاتفاقية

شائع - التعاون مع المنظمات غير الحكومية

في الجلسة الرابعة والسبعين أيضاً، المعقودة في 17 أيلول/سبتمبر 2012، أدلّى ببيانات أمام اللجنة ممثلون عن المنظمات غير-الدولية منظمة هيومن رايتس ووتش، والخدمة الاجتماعية اليسولية، والتحالف الدولي، المعهقين

ثات عشر - النظر في التقادم المقدمة وفقاً للمادة 35 من الاتفاقية

في الدورة السابعة، نظرت اللجنة في جلستيها السابعة والسبعين والثامنة والسبعين، المعقودتين في 18 و19 أيلول/سبتمبر 2012، 23؛ وفي جلستيها التاسعة والسبعين والثمانين المعقودتين في 19 و20(1) CRPD/C/CHN (CRPD/C/ARG) على التوالي، في التقرير الأولي للصين؛ وفي جلستيها الحادية والثمانين(1) CRPD/C/ARG على التوالي، نظرت اللجنة في التقرير الأولي للأرجنتين و الثانية والثمانين المعقودتين في 20 و21 أيلول/سبتمبر 2012، على التوالي، نظرت اللجنة في التقرير الأولي لهنغاريا واعتمدت اللجنة في جلستها الثانية والتسعين ملاحظات ختامية بشأن هذه التقارير (انظر الموقع الشبكي للدورة (CRPD/C/HUN/1) (<http://www.ohchr.org/EN/HRBodies/CRPD/Pages/Session8.aspx>). الثامنة على

المرفقات

المرفق الأول

الدول الأطراف في اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة وبروتوكولها الاختياري حتى 28 أيلول/سبتمبر 2012

الف- الدول الأطراف في اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الاعاقة

الدولة المشاركة	التاريخ	التأكيد الرسمي (ج) ، الانضمام (أ) ، التصديق
الاتحاد الأوروبي	30 آذار/مارس 2007	(قانون الأول/سبتمبر 2010) (ج)
الاتحاد الروسي	24 أيلول/سبتمبر 2008	أيلول/سبتمبر 2012

إثيوبيا	آذار/مارس 2007	تموز/يوليه 2010
أذربيجان	كانون الثاني/يناير 2008	كانون الثاني/يناير 2009
الأرجنتين	آذار/مارس 2007	أيلول/سبتمبر 2008
الأردن	آذار/مارس 2007	آذار/مارس 2008
أرمينيا	آذار/مارس 2007	أيلول/سبتمبر 2010
اسبانيا	آذار/مارس 2007	كانون الأول/ديسمبر 2007
أستراليا	آذار/مارس 2007	تموز/يوليه 2008
استونيا	25 2007	أيار/مايو 2012
إسرائيل	آذار/مارس 2007	أيلول/سبتمبر 2012
أفغانستان	آذار/مارس 2007	أيلول/سبتمبر 2012
إكواتور	آذار/مارس 2007	نيسان/أبريل 3 2008
اليابان	كانون الأول/ديسمبر 2009	
المانيا	آذار/مارس 2007	شباط/فبراير 24 2009
الإمارات العربية المتحدة	8 2008	آذار/مارس 19 2010
أنتيغوا وبربودا	آذار/مارس 2007	
أندورا	27 2007	أيلول/سبتمبر 2008
إندونيسيا	آذار/مارس 2007	شباط/فبراير 11 2009
أوروغواي	3 2007	
أوزبكستان	شباط/فبراير 27 2009	
أوغندا	آذار/مارس 2007	أيلول/سبتمبر 25 2008
أوكرانيا	آيلول/سبتمبر 24 2008	شباط/فبراير 4 2010
(إيران (جمهورية - الإسلامية		(شرين الأول/أكتوبر 23 2009)
آيرلندا	آذار/مارس 2007	
آيسلندا	آذار/مارس 2007	
إيطاليا	آذار/مارس 2007	أيار/مايو 15 2009
بلجوا غينيا الجديدة	2 2011	
بلغاريا	آذار/مارس 2007	أيلول/سبتمبر 3 2008
باكستان	آيلول/سبتمبر 25 2008	تموز/يوليه 5 2011
با لاو	آيلول/سبتمبر 20 2011	
البحرين	25 2007	أيلول/سبتمبر 22 2011
البرازيل	آذار/مارس 2007	آب/أغسطس 1 2008
بريدادوس	تموز/يوليه 19 2007	
البرتغال	آذار/مارس 2007	أيلول/سبتمبر 23 2009
بروني دار السلام	كانون الأول/ديسمبر 18 2007	
بلغيكا	آذار/مارس 2007	تموز/يوليه 2 2009
بلغاريا	آيلول/سبتمبر 27 2007	آذار/مارس 22 2012
بليز	أيار/مايو 9 2011	حزيران/يونيه 2 2011
بنغلاديش	أيار/مايو 9 2007	شرين الثاني/نوفمبر 30 2007
بنما	آذار/مارس 30 2007	آب/أغسطس 7 2007
بنن	شباط/فبراير 8 2008	تموز/يوليه 5 2012
بوتان	آيلول/سبتمبر 21 2010	
بوركينا فاسو	أيار/مايو 23 2007	تموز/يوليه 23 2009
بوروندي	نيسان/أبريل 26 2007	
اليونسنة والهرسك	تموز/يوليه 29 2009	آذار/مارس 12 2010
بولندا	آذار/مارس 30 2007	أيلول/سبتمبر 25 2012
(بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات	آب/أغسطس 13 2007	شرين الثاني/نوفمبر 16 2009
بيرو	آذار/مارس 30 2007	كانون الثاني/يناير 30 2008
تايلند	آذار/مارس 30 2007	تموز/يوليه 29 2008
تركمانستان	آذار/مارس 30 2007	(أيلول/سبتمبر 4 2008)
تركيا	آيلول/سبتمبر 27 2007	أيلول/سبتمبر 28 2009
ترنديناد وتوباغو	آيلول/سبتمبر 23 2008	آذار/مارس 1 2011
تونغو	آذار/مارس 30 2007	نيسان/أبريل 2 2008
تونس	تشرين الثاني/نوفمبر 15 2007	
تونغا	آذار/مارس 30 2007	آذار/مارس 30 2007
جامايكا	آيلول/سبتمبر 27 2007	شرين الثاني/نوفمبر 2 2009
الجل الأسود	آذار/مارس 30 2007	كانون الأول/ديسمبر 4 2009
الجزائر	آذار/مارس 30 2007	
جزر القمر	آيلول/سبتمبر 26 2007	
جزر سليمان	آيلول/سبتمبر 23 2008	(أيار/مايو 8 2009)
جزر كوك	أيار/مايو 9 2007	
جمهورية أفريقيا الوسطى	آذار/مارس 30 2007	أيلول/سبتمبر 28 2009
الجمهورية التشيكية	آذار/مارس 30 2007	آب/أغسطس 18 2009
الجمهورية الدومينيكية	آذار/مارس 30 2007	تموز/يوليه 10 2009
الجمهورية العربية السورية	آذار/مارس 30 2007	شرين الثاني/نوفمبر 10 2009
جمهورية ترانزيتaria المتحدة	آذار/مارس 30 2007	
جمهورية كوريا	آذار/مارس 30 2007	كانون الأول/ديسمبر 11 2008
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	كانون الثاني/يناير 15 2008	أيلول/سبتمبر 25 2009

جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة	آذار/مارس 30 2007	كانون الأول/ديسمبر 29 2011
جمهورية مولدوفا	آذار/مارس 30 2007	أيلول/سبتمبر 21 2010
جنوب أفريقيا	آذار/مارس 30 2007	شرين الثاني/نوفمبر 30 2007
جورجيا	تموز/يوليه 10 2009	حزيران/يونيه 18 2012
جيبرتي		تموز/يوليه 24 2009
الدانمرك	آذار/مارس 30 2007	
دومينيكا	آذار/مارس 30 2007	
الرأس الأخضر	آذار/مارس 30 2007	تشرين الأول/أكتوبر 10 2011
رواندا		(كانون الأول/ديسمبر 15 2008)
رومانيا	أيلول/سبتمبر 26 2007	كانون الثاني/يناير 31 2011
زامبيا	أيار/مايو 9 2008	شباط/فبراير 1 2010
سان ت فنسنت وجزر غرينادين		(تشرين الأول/أكتوبر 29 2010)
سانت لوسيا	أيلول/سبتمبر 22 2011	
سان مارينو	آذار/مارس 30 2007	شباط/فبراير 22 2008
سرى لانكا	آذار/مارس 30 2007	
السلفادور	آذار/مارس 30 2007	كانون الأول/ديسمبر 14 2007
سلوفاكيا	أيلول/سبتمبر 26 2007	أيار/مايو 26 2010
سلوفينيا	آذار/مارس 30 2007	نيسان/أبريل 24 2008
السنغال	نيسان/أبريل 25 2007	أيلول/سبتمبر 7 2010
سوازيلاند	أيلول/سبتمبر 25 2007	أيلول/سبتمبر 24 2012
السودان	آذار/مارس 30 2007	نيسان/أبريل 24 2009
سورينام	آذار/مارس 30 2007	
السود	آذار/مارس 30 2007	تشرين الأول/ديسمبر 15 2008
سيراليون	آذار/مارس 30 2007	تشرين الأول/أكتوبر 4 2010
سيشيل	آذار/مارس 30 2007	تشرين الأول/أكتوبر 2 2009
شيلي	آذار/مارس 30 2007	تموز/يوليه 29 2008
صربيا	كانون الأول/ديسمبر 17 2007	تموز/يوليه 31 2009
الصين	آذار/مارس 30 2007	آب/أغسطس 1 2008
عمان	آذار/مارس 17 2008	كانون الثاني/يناير 6 2009
غابون	آذار/مارس 30 2007	تشرين الأول/أكتوبر 1 2007
غانا	آذار/مارس 30 2007	تموز/يوليه 31 2012
غرينادا	تموز/يوليه 12 2010	
غوتنغاما	آذار/مارس 30 2007	نيسان/أبريل 7 2009
غيانا	نيسان/أبريل 11 2007	
غينيا	أيار/مايو 16 2007	شباط/فبراير 8 2008
فلواتو	أيار/مايو 17 2007	تشرين الأول/أكتوبر 23 2008
فرنسا	آذار/مارس 30 2007	شباط/فبراير 18 2010
الفيلبين	أيلول/سبتمبر 25 2007	نيسان/أبريل 15 2008
فنلندا	آذار/مارس 30 2007	
فجي	حزيران/يونيه 2 2010	
فيتنام	تشرين الأول/أكتوبر 22 2007	
قبرص	آذار/مارس 30 2007	حزيران/يونيه 27 2011
قطر	تموز/يوليه 9 2007	أيار/مايو 13 2008
قيرغيزستان	أيلول/سبتمبر 21 2011	
казاخستان		
الكامبودون	كانون الأول/ديسمبر 11 2008	
كرواتيا	تشرين الأول/أكتوبر 1 2008	
كمبوديا	آذار/مارس 30 2007	آب/أغسطس 15 2007
كندا	تشرين الأول/أكتوبر 1 2007	
كوبا	آذار/مارس 30 2007	آذار/مارس 11 2010
كوت ديفوار	نيسان/أبريل 26 2007	أيلول/سبتمبر 6 2007
كوسตารيكا	حزيران/يونيه 7 2007	
كولومبيا	آذار/مارس 30 2007	تشرين الأول/أكتوبر 1 2008
الكونغو	آذار/مارس 30 2007	أيار/مايو 10 2011
كينيا	آذار/مارس 30 2007	
لاستيا	تموز/يوليه 18 2008	
لبنان	حزيران/يونيه 14 2007	
لوكسمبورغ	آذار/مارس 30 2007	أيلول/سبتمبر 26 2011
ليبيا	أيار/مايو 1 2008	
ليبيريا	آذار/مارس 30 2007	تموز/يوليه 26 2012
لتوانيا	آذار/مارس 30 2007	آب/أغسطس 18 2010
لسوتو		(كانون الأول/ديسمبر 2 2008)
مالطا	آذار/مارس 30 2007	
مالي	أيار/مايو 15 2007	نيسان/أبريل 7 2008
ماليزيا	نيسان/أبريل 8 2008	تموز/يوليه 19 2010
مدغشقر	أيلول/سبتمبر 25 2007	

مصر	نيسان/أبريل 2007	14	نيسان/أبريل 2008
المغرب	آذار/مارس 2007	8	نيسان/أبريل 2009
المكسيك	آذار/مارس 2007	17	كانون الأول/ديسمبر 2007
ملاوي	آذار/مارس 2007	27	آب/أغسطس 2009
ملايف	أيلول/سبتمبر 2007	2	نيسان/أبريل 2010
الملكة العربية السعودية	تشرين الأول/أكتوبر 2007	24	(حزيران/يونيه 2008)أ
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى و أيرلندا الشمالية	آذار/مارس 2007	8	(حزيران/يونيه 2009)أ
منغوليا		13	(أيلار/مايو 2009)أ
موراتانيا		3	(نيسان/أبريل 2012)أ
موريشيوس	أيلول/سبتمبر 2007	8	كانون الثاني/يناير 2010
موزambique	آذار/مارس 2007	30	كانون الثاني/يناير 2012
موناكو	أيلول/سبتمبر 2009		
ميامار		7	(كانون الأول/ديسمبر 2011)أ
(ميكرونيزيا (ولايات - الموحدة		23 11 20	أيلول/سبتمبر 2012
ناورو		27	(حزيران/يونيه 2012)أ
ناميبيا	نيسان/أبريل 2007	4	كانون الأول/ديسمبر 2007
الترويج	آذار/مارس 2007		
النسما	آذار/مارس 2007	26	أيلول/سبتمبر 2008
نيبال	كلون الثاني/يناير 2008	7	أيلار/مايو 2010
النجر	آذار/مارس 2007	24	حزيران/يونيه 2008
نيجيريا	آذار/مارس 2007	24	أيلول/سبتمبر 2010
نيكاراغوا	آذار/مارس 2007	7	كانون الأول/ديسمبر 2007
نيوزيلندا	آذار/مارس 2007	25	أيلول/سبتمبر 2008
هaiti		23	(تموز يوليه 2009)أ
الهند	آذار/مارس 2007	1	تشرين الأول/أكتوبر 2007
هندوراس	آذار/مارس 2007	14	نيسان/أبريل 2008
هنغاريا	آذار/مارس 2007	20	تموز يوليه 2007
هولندا	آذار/مارس 2007		
الولايات المتحدة الأمريكية	تموز يوليه 2009		
اليابان	أيلول/سبتمبر 2007		
اليمن	آذار/مارس 2007	26	آذار/مارس 2009
اليونان	آذار/مارس 2007	31	أيلار/مايو 2012

باء- الدول الأطراف في البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة

الدولة المشاركة	التاريخ	التأكيد الرسمي (ج) ، الانضمام (أ) ، التصديق
أندربيلن	كلون الثاني/يناير 2008 9	كانون الثاني/يناير 2009 28
الأرجنتين	آذار/مارس 2007 30	أيلول/سبتمبر 2008 2
الأردن	آذار/مارس 2007 30	
أرمينيا	آذار/مارس 2007 30	
إسبانيا	آذار/مارس 2007 30	كلون الأول/ديسمبر 2007 3
أستراليا		(اب/أغسطس 2009)أ 21
إستونيا		(أيلار/مايو 2012)أ
إكادور	آذار/مارس 2007 30	نيسان/أبريل 2008 3
المالطا	آذار/مارس 2007 30	شباط/فبراير 2009 24
الإمارات العربية المتحدة	شباط/فبراير 2008 12	
انتيغوا وبربودا	آذار/مارس 2007 30	
أندورا	نيسان/أبريل 2007 27	
اوروجواي		(تشرين الأول/أكتوبر 2011)أ 28
أوغندا	آذار/مارس 2007 30	أيلول/سبتمبر 2008 25
أفغانستان		(أيلول/سبتمبر 2012)أ 18
أوكرانيا	أيلول/سبتمبر 2008 24	شباط/فبراير 2010 4
آيسلندا	آذار/مارس 2007 30	
إيطاليا	آذار/مارس 2007 30	
باراغواي	آذار/مارس 2007 30	أيلول/سبتمبر 2008 3
بارازيل	آذار/مارس 2007 30	آب/أغسطس 2008 1
البرتغال	آذار/مارس 2007 30	أيلول/سبتمبر 2009 23
بلغيكا	آذار/مارس 2007 30	تموز يوليه 2009 2
بلغاريا	كانون الأول/ديسمبر 2008 18	
بنغلاديش		(أيلار/مايو 200)أ 12
بنما	آذار/مارس 2007 30	آب/أغسطس 2007 7
بنن	شباط/فبراير 2008 8	تموز يوليه 2012 5
بوركينا فاسو	أيلار/مايو 2007 23	تموز يوليه 2009 23
بوروندي	نيسان/أبريل 2007 26	
اليونسة والهرسك	تموز يوليه 2009 29	آذار/مارس 2010 12
بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات	آب/أغسطس 2007 13	تشرين الثاني/نوفمبر 2009 16

بيرو	آذار/مارس 2007	30	كانون الثاني/يناير 2008	30
تركمانستان	أيلول/سبتمبر 2009	28	(تشرين الأول / نوفمبر 2010)أ	10
تركيا	أيلول/سبتمبر 2008	23	أذار/مارس 2011	1
توغو	أذار/مارس 2007	30	نيسان/أبريل 2008	2
تونس	أذار/مارس 2007	30	تشرين الثاني/نوفمبر 2009	2
جامبيا	أذار/مارس 2007	30	أيلول/سبتمبر 2009	2
الجل الأسود	أيلول/سبتمبر 2007	27	أيلول/سبتمبر 2009	2
الجزائر	أذار/مارس 2007	30	أيلول/سبتمبر 2009	2
جزر سليمان	أيلول/سبتمبر 2009	24	أيلول/سبتمبر 2009	2
جزر كوك			أيلول/سبتمبر 2009	2
جمهورية أفريقيا الوسطى	أيار/مايو 2007	9	أيلول/سبتمبر 2009	2
الجمهورية التشيكية	أذار/مارس 2007	30	أيلول/سبتمبر 2009	2
الجمهورية الدومينيكية	أذار/مارس 2007	30	أيلول/سبتمبر 2009	2
الجمهورية العربية السورية			أيلول/سبتمبر 2009	2
جمهورية تنزانيا المتحدة	أيلول/سبتمبر 2008	29	أيلول/سبتمبر 2009	2
جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة	تموز يوليه 2009	29	كانون الأول/ديسمبر 2011	29
جنوب أفريقيا	أذار/مارس 2007	30	تشرين الثاني/نوفمبر 2007	30
جورجيا	تموز يوليه 2009	10		
جيبريل			أيلول/سبتمبر 2009	2
رواندا			أيلول/سبتمبر 2009	2
رومانيا	أيلول/سبتمبر 2008	25	أيلول/سبتمبر 2009	2
زامبيا	أيلول/سبتمبر 2008	29	أيلول/سبتمبر 2009	2
سان ت فنسنت وجزر غرينادين			أيلول/سبتمبر 2009	2
سان مارينو	أذار/مارس 2007	30	تشرين الأول/أكتوبر 2010)أ	29
السلفادور	أذار/مارس 2007	30	شباط/فبراير 2008	22
سلوفاكيا	أيلول/سبتمبر 2007	26	كانون الأول/ديسمبر 2007	14
سلوفينيا	أذار/مارس 2007	30	أيلول/سبتمبر 2010	26
السنغال	نيسان/أبريل 2007	25	نيسان/أبريل 2008	24
سوازيلاند	أيلول/سبتمبر 2007	25	أيلول/سبتمبر 2012	24
السودان			نisan/أبريل 2009)أ	24
السويد	أذار/مارس 2007	30	كانون الأول/ديسمبر 2008	15
سيراليون	أذار/مارس 2007	30		
سيشيل	أذار/مارس 2007	30		
شيلى	أذار/مارس 2007	30	تموز يوليه 2008	29
صربيا	كانون الأول/ديسمبر 2007	17	تموز يوليه 2009	31
غابون	أيلول/سبتمبر 2007	25		
غانا	أذار/مارس 2007	30	تموز يوليه 2012	31
غواتيمالا	أذار/مارس 2007	30	نisan/أبريل 2009)أ	7
غينيا	آب/أغسطس 2007	31	شباط/فبراير 2008	8
فرنسا	أيلول/سبتمبر 2008	23	شباط/فبراير 2010	18
فنلندا	أذار/مارس 2007	30		
فيجي	حزيران/يونيه 2010	2		
قرص	أذار/مارس 2007	30	حزيران/يونيه 2011	27
قطر	تموز يوليه 2007	9		
كارلاخستان	كانون الأول/ديسمبر 2008	11		
الكامبودون	تشرين الأول/أكتوبر 2008	1	آب/أغسطس 2007	15
كرواتيا	أذار/مارس 2007	30		
كمبوديا	تشرين الأول/أكتوبر 2007	1		
كوت ديفوار	حزيران/يونيه 2007	7		
كوسตารيكا	أذار/مارس 2007	30	تشرين الأول/أكتوبر 2008	1
الكونغو	أذار/مارس 2007	30		
لاتفيا	كانون الثاني/يناير 2010	22	آب/أغسطس 2010	31
لبنان	حزيران/يونيه 2007	14	أيلول/سبتمبر 2011	26
لوكسمبورغ	أذار/مارس 2007	30		
لি�بيريا	أذار/مارس 2007	30	آب/أغسطس 2010	18
ليتوانيا	أذار/مارس 2007	30	نisan/أبريل 2008)أ	7
مالطا	أذار/مارس 2007	30		
مالي	أيلول/سبتمبر 2007	15		
مدغشقر	أيلول/سبتمبر 2007	25		
المغرب			نisan/أبريل 2009)أ	8
المكسيك	أذار/مارس 2007	30	كانون الأول/ديسمبر 2007	17
المملكة العربية السعودية	شباط/فبراير 2009	26	حزيران/يونيه 2009)أ	24
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى و أيرلندا الشمالية			آب/أغسطس 2009	7
منغوليا			آيلول/سبتمبر 2009)أ	13
موريتانيا			آيلول/سبتمبر 2009)أ	13
مورشيوس	أيلول/سبتمبر 2007	25	نisan/أبريل 2012)أ	3
موزامبيق			كانون الثاني/يناير 2012)أ	30

ناميبيا	نيسان/أبريل 2007	كانون الأول/ديسمبر 2007
النمسا	أذار/مارس 2007	أيلول/سبتمبر 2008
نيبال	كانون الثاني/يناير 2008	أيار/مايو 2010
النجر	آب/أغسطس 2007	حزيران يونيو 2008
نيجيريا	أذار/مارس 2007	أيلول/سبتمبر 2010
نيكاراغوا	تشرين الأول/أكتوبر 2008	شباط/فبراير 2010
هاليتي		(تموز يوليه 2009)
هنوراس	آب/أغسطس 2007	آب/أغسطس 2010
هغاريما	أذار/مارس 2007	تموز يوليه 2007
اليمن	نيسان/أبريل 2007	أذار/مارس 2009
اليونان	أيلول/سبتمبر 2007	أيار/مايو 2012

المرفق الثاني

تقديم الدول الأطراف لقاريرها بموجب المادة 35 من الاتفاقية، حتى 28 أيلول/سبتمبر 201

الاتحاد الأوروبي	كانون الثاني/يناير 2011	كانون الثاني/يناير 2013
أثيوبيا	7 2010	آب/أغسطس 2012
الاتحاد الروسي	تشرين الأول/أكتوبر 2012	تشرين الأول/أكتوبر 2014
أذربيجان	شباط/فبراير 2009	شباط/فبراير 2011
الأرجنتين	تشرين الأول/أكتوبر 2008	تشرين الأول/أكتوبر 2010
الأردن	نيسان/أبريل 2008	نيسان/أبريل 2010
أرمينيا	تشرين الأول/أكتوبر 2010	تشرين الأول/أكتوبر 2012
إسبانيا	كانون الثاني/يناير 2008	كانون الثاني/يناير 2010
أستريا	آب/أغسطس 2008	آب/أغسطس 2010
إستونيا	حزيران يونيو 2012	حزيران يونيو 2014
إسرائيل	تشرين الأول/أكتوبر 2012	تشرين الأول/أكتوبر 2014
إكادور	أيلار/مايو 2008	أيلار/مايو 2010
ألمانيا	أذار/مارس 2009	أذار/مارس 2011
الإمارات العربية المتحدة	نيسان/أبريل 2010	نيسان/أبريل 2012
إندونيسيا	كانون الأول/ديسمبر 2011	كانون الأول/ديسمبر 2013
أوغوغواي	أذار/مارس 2009	أذار/مارس 2011
أوغندا	تشرين الأول/أكتوبر 2008	تشرين الأول/أكتوبر 2010
أوكرانيا	أذار/مارس 2010	أذار/مارس 2012
(إيران (ج) مهورية - الإسلامية)	تشرين الثاني/نوفمبر 2009	تشرين الثاني/نوفمبر 2011
إيطاليا	حزيران يونيو 2009	حزيران يونيو 2011
بلاغواي	تشرين الأول/أكتوبر 2008	تشرين الأول/أكتوبر 2010
باكستان	آب/أغسطس 2011	آب/أغسطس 2013
البحرين	تشرين الأول/أكتوبر 2011	تشرين الأول/أكتوبر 2013
البرازيل	أيلول/سبتمبر 2008	أيلول/سبتمبر 2010
البرتغال	تشرين الأول/أكتوبر 2009	تشرين الأول/أكتوبر 2011
بلغيا	آب/أغسطس 2009	آب/أغسطس 2011
بلغاريا	نيسان/أبريل 2012	نيسان/أبريل 2014
بلجيكا	تموز يوليه 2011	تموز يوليه 2013
بنغلاديش	كانون الأول/ديسمبر 2007	كانون الأول/ديسمبر 2009
بنما	أيلول/سبتمبر 2007	أيلول/سبتمبر 2009
بنن	آب/أغسطس 2012	آب/أغسطس 2014
بوركينا فاسو	آب/أغسطس 2009	آب/أغسطس 2011
اليونسنه والهرسك	نيسان/أبريل 2010	نيسان/أبريل 2012
بووندا	تشرين الأول/أكتوبر 2012	تشرين الأول/أكتوبر 2014
(بوليفيا (دولا - المتعددة القوميات)	كانون الأول/ديسمبر 2009	كانون الأول/ديسمبر 2011
بيرو	شباط/فبراير 2008	شباط/فبراير 2010
تايلاند	آب/أغسطس 2008	آب/أغسطس 2010
تركمانستان	تشرين الأول/أكتوبر 2008	تشرين الأول/أكتوبر 2010
تركيا	تشرين الأول/أكتوبر 2009	تشرين الأول/أكتوبر 2011
تونغو	نيسان/أبريل 2011	نيسان/أبريل 2013
تونس	أيلار/مايو 2008	أيلار/مايو 2010
جامبيكا	نيسان/أبريل 2007	نيسان/أبريل 2009

الجل الأسود	كانون الأول/ديسمبر 2009	كانون الأول/ديسمبر 2011	
الجزائر	كانون الثاني/يناير 2010	كانون الثاني/يناير 2012	
جزر كوك	8 2009	جزيران/يونيه 8	كانون 9 الأول/ديسمبر 2011
الجمهورية التشيكية	تشرين الأول/أكتوبر 2009	تشرين الأول/أكتوبر 2011	تشرين 1 الثاني/نوفمبر 2011
جمهوريه ترانانيا المتحدة	كانون الأول/ديسمبر 2009	كانون الأول/ديسمبر 2011	
الجمهوريه الدومينيكية	أيلول/سبتمبر 2009	أيلول/سبتمبر 2011	كانون 5 الأول/ديسمبر 2011
الجمهوريه العربيه السوريه	آب/أغسطس 2009	آب/أغسطس 2011	
جمهوريه كوريا	كانون الثاني/يناير 2009	كانون الثاني/يناير 2011	جزيران/يونيه 27 2011
جمهوريه لاو الديمقراطيه الشعبيه	تشرين الأول/أكتوبر 2009	تشرين الأول / أكتوبر 2011	
جمهوريه مقدونيا الوشلاقه السابقة	كانون الثاني/يناير 2012	كانون الثاني/يناير 2014	
جمهوريه مولدوفا	تشرين الأول/أكتوبر 2010	تشرين الأول/أكتوبر 2012	
جنوب افريقيا	كانون الأول/ديسمبر 2007	كانون الأول/ديسمبر 2009	
جيبوتى	تموز/ يوليه 2012	تموز/ يوليه 2014	
الدانمرك	آب/أغسطس 2009	آب/أغسطس 2011	آب/أغسطس 24 2011
الرأس الأخضر	تشرين الثاني/نوفمبر 2011	تشرين الثاني/نوفمبر 2012	
رواندا	كانون الثاني/يناير 2009	كانون الثاني/يناير 2011	
رومانيا	شباط/فبراير 2011	شباط/فبراير 2013	
زامبيا	آذار/مارس 2010	آذار/مارس 2012	
سان فنسنت و جزر غرينادين	تشرين الثاني/نوفمبر 2010	تشرين الثاني/نوفمبر 2012	
سان مارينو	آذار/مارس 2008	آذار/مارس 2010	كانون الثاني / 5 يناير 2011
السلفادور	كانون الثاني/يناير 2008	كانون الثاني/يناير 2010	جزيران/يونيه 26 2012
سلوفاكيا	جزيران/يونيه 2010	جزيران/يونيه 26	
سلوفينيا	أيل/مايو 2008	أيل/مايو 2010	
السنغال	تشرين الأول/أكتوبر 2010	تشرين الأول/أكتوبر 2012	
سوازيلاند	تشرين الأول/أكتوبر 2012	تشرين الأول/أكتوبر 2014	
السودان	أيل/مايو 2009	أيل/مايو 2011	شباط/فبراير 7 2011
السويد	كانون الثاني/يناير 2009	كانون الثاني/يناير 2011	
سيراليون	تشرين الثاني/نوفمبر 2010	تشرين الثاني/نوفمبر 2012	
سيشيل	تشرين الثاني/نوفمبر 2009	تشرين الثاني/نوفمبر 2011	
شيلي	آب/أغسطس 2008	آب/أغسطس 2010	آب/أغسطس 14 2012
صربيا	آب/أغسطس 2009	آب/أغسطس 2011	جزيران/يونيه 20 2012
الصين	أيلول/سبتمبر 2008	أيلول/سبتمبر 2010	آب/أغسطس 30 أيلول/سبتمبر 18 2012
عمان	شباط/فبراير 2009	شباط/فبراير 2011	
غابون	تشرين الثاني/نوفمبر 2007	تشرين الثاني/نوفمبر 2009	
غاندا	آب/أغسطس 2012	آب/أغسطس 2014	
غواتيمالا	آذار/مارس 2009	آذار/مارس 2011	
عينيا	آذار/مارس 2008	آذار/مارس 2010	
فلاتوتو	تشرين الثاني/نوفمبر 2008	تشرين الثاني/نوفمبر 2010	
فرنسا	آذار/مارس 2010	آذار/مارس 2012	
الفلبين	أيل/مايو 2008	أيل/مايو 2010	
قرص	تموز/ يوليه 2011	تموز/ يوليه 2013	
قطر	جزيران/يونيه 2008	جزيران/يونيه 13	جزيران/يونيه 19 2012
كرواتيا	أيلول/سبتمبر 2007	أيلول/سبتمبر 2009	تشرين 27 الأول/أكتوبر 2011
كندا	نيسان/أبريل 2010	نيسان/أبريل 2012	
كوبا	تشرين الأول/أكتوبر 2007	تشرين الأول/أكتوبر 2009	
كوسٌتاريكا	تشرين الثاني/نوفمبر 2008	تشرين الثاني/نوفمبر 2010	آذار/مارس 29 2011
كولومبيا	جزيران/يونيه 2011	جزيران/يونيه 10	نيسان/أبريل 3 2012
كينيا	جزيران/يونيه 2008	جزيران/يونيه 19	
لاتفيا	نيسان/أبريل 2010	نيسان/أبريل 2012	
لوكسمبورغ	تشرين الأول/أكتوبر 2011	تشرين الأول/أكتوبر 2013	
ليبيريا	آب/أغسطس 2012	آب/أغسطس 2014	
ليتوانيا	أيلول/سبتمبر 2010	أيلول/سبتمبر 2012	أيلول/سبتمبر 18 2012
ليسوتو	كانون الثاني/يناير 2009	كانون الثاني/يناير 2011	
مالطا	تشرين الثاني/نوفمبر 2012	تشرين الثاني/نوفمبر 2014	
مالي	أيل/مايو 2008	أيل/مايو 2010	
ماليزيا	آب/أغسطس 2010	آب/أغسطس 2012	

مصر	أيلول/مايو 2008	أيلول/مايو 2010	نيسان/أبريل 27
المغرب	أيلول/مايو 2009	أيلول/مايو 2011	2011
المكسيك	كانون الثاني/يناير 2008	كانون الثاني/يناير 2010	
ملاوي	أيلول/سبتمبر 2009	أيلول/سبتمبر 2011	
مليف	أيلول/مايو 2010	أيلول/مايو 2012	
المملكة العربية السعودية	تموز/يوليه 2008	تموز/يوليه 2010	
المملكة المتحدة لبريطانيا - 1	تموز/يوليه 2009	تموز/يوليه 2011	تشرين 24
العظمى و آيرلندا الشمالية	تموز/يوليه 2009	تموز/يوليه 2011	الثاني/نوفمبر 2011
มองغوليا	حزيران/يونيه 2009	حزيران/يونيه 2011	كانون 8
موريطانيا	أيلول/مايو 2012	أيلول/مايو 2014	الأول/ديسمبر 2011
مورشيسون	شباط/فبراير 2010	شباط/فبراير 2012	
موزامبيق	شباط/فبراير 2012	شباط/فبراير 2014	
ناميبيا	كانون الثاني/يناير 2008	كانون الثاني/يناير 2010	
النمسا	تشرين الأول/اكتوبر 2008	تشرين الأول/اكتوبر 2010	تشرين 2
نيبال	حزيران/يونيه 2010	حزيران/يونيه 2012	الثاني/نوفمبر 2010
النجر	تموز/يوليه 2008	تموز/يوليه 2010	
نجيريا	تشرين الأول/اكتوبر 2010	تشرين الأول/اكتوبر 2012	
نيكاراغوا	كانون الثاني/يناير 2008	كانون الثاني/يناير 2010	
نيوزيلندا	تشرين الأول/اكتوبر 2008	تشرين الأول/اكتوبر 2010	أيلول/مايو 2012
هاليتي	آب/أغسطس 2009	آب/أغسطس 2011	
الهند	تشرين الثاني/نوفمبر 2007	تشرين الثاني/نوفمبر 2009	
هندوراس	اذار/مارس 2008	اذار/مارس 2010	
هندوراس	آب/أغسطس 2007	آب/أغسطس 2009	أيلول/سبتمبر 2012
اليمن	نيسان/أبريل 2009	نيسان/أبريل 2011	الاول/أكتوبر 2010
اليونان	حزيران/يونيه 2012	حزيران/يونيه 2014	

المرفق الثالث

القرارات التي اعتمدتها اللجنة خلال دورتها الثامنة

أن تعتمد بياناً تعرب فيه عن تأييدها لعدة مقتراحات وردت في تقرير المفوضة السامية بشأن تعزيز نظام الأمم المتحدة لهيئات 1- المعاهدات .

أن تعتمد مبادئ أبابا التوجيهية بشأن استقلال وحياد أعضاء هيئات معاهدات حقوق الإنسان، وأن تدرجها في نظامها الداخلي 2- كجزء لا يتجزأ منه.

أن تقبل تدخلات من أطراف ثلاثة بموجب الفقرة 2 من المادة 73 من النظام الداخلي شريطة موافقة طرف واحد من أطراف البلاع 3- . وأن تعدل نظامها الداخلي لكي يعبر عن هذا النهج؛ وأن تعد مذكرة بشأن تدخلات الأطراف الثالثة.

أن تؤكد مجدداً قرارها بطلب تخصيص وقت إضافي لاجتماعاتها من الجمعية العامة، رهنًا بالمادة 22 من نظامها الداخلي 4- .

أن تتيح تقديم المساهمات خلال نصف اليوم المكرس للمناقشة العامة بشأن النساء والفتيات ذوات الإعاقة، المقرر عقده في 5- نيسان/أبريل 2013؛ وأن تعتمد بياناً لإعلام الجماهير بنصف اليوم المكرس للمناقشة العامة.

(أن تعقد اجتماعاً مع الدول الأطراف خلال دورتها العاشرة (أيلول/سبتمبر 2013- 6).

أن تعين أعضاء اللجنة التالية أسماؤهم مقررين قطريين: السويد: شتاف لانغفات ، والنمسا: رونالد ماك كالوم ، وأستراليا: إيداه ملينا ، 7- والسلفادور: كارلوس ريوس إسبينوسا .

أن تشجع حكومتي إيطاليا وأرمينيا على تقديم تقريريهما الأوليين في أقرب وقت ممكن 8- .

أن تقسم النظر في التقارير على يومين منفصلين 9- .

أن تطلب من الأمانة أن تيسر المزيد من المشاركة بين اللجنة ومجلس أوروبا 10- .

المرفق الرابع

الأفرقة العاملة والمقررون التابعون للجنة

وافتقت اللجنة على أن يعمل أعضاؤها في الأفرقة العاملة التالية:

(الفريق العامل المعني بصياغة تعليق عام بشأن إمكانية الوصول (المادة 9)

□ □ □ □ □ □ □ : السيد محمد الطراونة

□ □ □ □ □ □ □ : السيد داميان تاتيتش

السيد جيا يانغ ، السيد لطفي بن للام ، السيد منصور أحمد شودري ، السيد غابور غومبوس ، السيد شتيغانغ

الفريق العامل المعني بصياغة تعليق عام بشأن الاعتراف بالأشخاص ذوي الإعاقة على قدم المساواة مع آخرين (أمام القانون المادة 12)

السيد غابور غومبوس (حتى كانون الأول / ديسمبر 2012)

السيد إيداه ملينا ، السيدة ماريا سوليداد سيسترناس ، السيدة آمنة السوادي ، السيد رونالد ماك كالوم ، السيد كارلوس ريوس إسبينوسا ، السيدة تيريزيا ديفينير

الفريق العامل المعني بمسألة إمكانية الوصول إلى النقل العام وسياسات النقل الجوي

السيد محمد الطراونة

السيد جيا يانغ ، السيد لطفي بن للام ، السيد منصور أحمد شودري ، السيدة فتحية حاج صالح ، السيد كارلوس ريوس إسبينوسا

المقرر المعني بمتابعة الملاحظات الختامية

السيد كارلوس ريوس إسبينوسا

المرفق الخامس

بيان بشأن تقرير مفوضة حقوق الإنسان عن تعزيز نظام الأمم المتحدة ل هيئات معاهدات حقوق الإنسان

ترحب اللجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة بتقرير مفوضية حقوق الإنسان عن "تعزيز نظام الأمم المتحدة لهيئات معاهدات حقوق الإنسان" الذي نُشر في 22 حزيران / يونيو 2012. وقد أشركت اللجنة إشراكاً مؤثراً في العملية الاستشارية التي قام عليها، وتوافق اللجنة على جوهر المقتراحات الواردة فيه. ولما كانت اللجنة الحديثة النشأة قد بدأ يتراءم عليها فعلياً عدد كبير من التقارير التي لم يُنطر لها بعد والتي لا تستطيع تناولها في الوقت المناسب بسبب القو德 الشديدة على الموارد، فإنها توافق على أنه يجب إيجاد حل شامل للمشاكل المتزامنة لارتفاع مستويات كل من الامتثال وعدم الامتثال للالتزامات بتنقييم التقارير، فضلاً عن المسائل المتمثلة في اتساق هيئات المعاهدات وتماسكها وأساليب عملها وإمكانية الوصول إليها، وكذلك الموارد اللازمة لها لكي تؤدي عملها بفعالية. وترى اللجنة أن تقرير المفوضة السامية يشكل خطوة مهمة في هذا الاتجاه.

وفي حين أن اللجنة ستواصل مناقشة المقتراحات التي جرى تجميعها في التقرير، وستعتبر عن رأيها في كل مقتراح في الوقت المناسب، فإنها تعتقد هذه الفرصة لكي تعرب عن تأييدها لبعض التدابير الرئيسية المقترحة في تقرير المفوضة السامية، وب خاصة ما يلي

اعتماد جدول زمني شامل لتقديم التقارير، يُصمم بأسلوب يضمن امتثال الدول الأطراف كافة على قدم المساواة لالتزاماتها بتقديم التقارير؛

والتقيد الصارم بالحدود المفروضة على عدد صفحات جميع الوثائق الواردة من الدول الأطراف، فضلاً عن تلك التي تعددت بها هيئات المعاهدات؛

واستخدام وثائق أساسية مشتركة محدثة؛

وإجراء بث شبيكي منهجي للجلسات مع توفير إمكانية البحث، والفهرسة وكتابة حوار الأفلام باللغات الرسمية للجنة؛

وصياغة ملاحظات ختامية مركزية؛

وقيام جميع هيئات المعاهدات بتعيين جهة اتصال معنية بالأعمال الانقاضية؛

واستعراض الممارسات الجيدة المتعلقة بتطبيق الأنظمة الداخلية وأساليب العمل، واعتماد مبادئ توجيهية مشتركة بشأن البلاغات الفردية والتحريات؛

واستعراض إجراءات المتابعة؛

وإجراء عملية تشاور متوازنة بهدف إعداد تعليمات عامة / توصيات

ولا ترى اللجنة جدوى من إنشاء فريق عامل مشترك معنى بالبلاغات الفردية

وسيتعين على اللجنة أن تواصل بحث المقتراحات الأخرى بمزيد من التعمق قبل أن تعبر عن رأيها فيها.

وفيما يتعلق بالعملية الحكومية الدولية التي أطلقها الجمعية العامة بشأن تدعيم وتعزيز فعالية أداء نظام هيئات معاهدات حقوق الإنسان ، تتفق اللجنة مع آراء هيئات المعاهدات الأخرى على أن العملية الحكومية الدولية يجب أن تحترم سلامة كل هيئة من هيئات المعاهدات، وصلاحيات هيئات المعاهدات في أن تقر بنفسها أساليب عملها ونظمها الداخلي، وأن تضمن استقلالها.

وتؤكد اللجنة أنه، لتعزيز حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة في نظام هيئات المعاهدات ككل، يجب إدراج التدابير المتعلقة بالتجهيزات

المعولة وإمكانية الوصول في المقتراحات الواردة في تقرير المفوضة السامية

الجلسة الثالثة والتسعون، 28 أيلول/سبتمبر 2012

المرفق السادس

قرار اللجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة بشأن استقلال وحياد أعضاء هيئات معاهدات حقوق الإنسان (مبادئ أديس أبابا التوجيهية)

ترحب اللجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة بمبادئ التوجيهية بشأن استقلال وحياد أعضاء هيئات معاهدات حقوق الإنسان -1 (مبادئ أديس أبابا التوجيهية) التي أقرها الاجتماع الرابع والعشرون لرؤساء هيئات معاهدات حقوق الإنسان الذي عُقد في أديس أبابا في الفترة من 25 إلى 29 حزيران/يونيه 2012.

وتؤكد اللجنة أهمية مبادىء أديس أبابا التوجيهية، وتعتبرها متوافقة مع المادة 34(3) من اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة التي تنص على أن أعضاء اللجنة يجب أن يعملوا بصفتهم الشخصية ويكونوا من المشهود لهم بالأخلاق العالية والمعترف لهم بالكفاءة والخبرة في الميدان الذي تتطبيه هذه الاتفاقية.

وتقرب اللجنة إدراج مبادىء أديس أبابا التوجيهية في نظامها الداخلي، وتقوم من ثم بتعديل النظام الداخلي تحقيقاً لهذه الغاية -3.

الجلسة الثالثة والتسعون، 28 أيلول/سبتمبر 2012

المرفق السابع

بيان بشأن نصف اليوم المكرس للمناقشة العامة بشأن النساء والفتيات ذوات الإعاقة، الذي اعتمدهت اللجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة في دورتها الثامنة (28-17 أيلول/سبتمبر 2012)

أنشئت اللجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة في عام 2009 لرصد تنفيذ الدول الأعضاء لاتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة . وتبث اللجنة التقارير التي تقدمها الدول الأطراف بصورة دورية عن إعمالها للحقوق المنصوص عليها في الاتفاقية، وتقدم توصيات إلى الدولة الطرف المعنية، وتتظر في شكاوى الأفراد المتعلقة بالانتهاكات المزعومة للحقوق المنصوص عليها في الاتفاقية. وقررت اللجنة في دورتها السابعة المعقدة في نيسان/أبريل 2012 أن تكرس نصف يوم المناقشة العامة المزمع عقده في عام 2013 لـ حقوق النساء والفتيات ذوات الإعاقة.

وينبع هذا القرار من استعراض اللجنة للتقارير الوطنية الأولى المقدمة منذ بداية عملها، وقلة ما ورد في هذه التقارير من معلومات عن حالة النساء والفتيات ذوات الإعاقة. وإن اللجنة لتشعر بالقلق من آشكال التمييز المتعددة التي تتعرض لها النساء والفتيات ذوات الإعاقة، مما يعرقل مشاركتهن المؤثرة على قدم المساواة مع الأفراد الآخرين في جميع مناحي الحياة.

وتعرب اللجنة عن قلقها مما تواجهه النساء والفتيات ذوات الإعاقة من عنف واعتداءات، فضلاً عن القيود المفروضة على ما لهن من حقوق جنسية وإنجابية ومن حقوق الأمة. وتعرب اللجنة كذلك عن قلقها من غياب المساواة بين الجنسين بصورة شائعة ، بوصفها قضية مشتركة بين القطاعات من الخطط الوطنية المخصصة للأشخاص ذوي الإعاقة، ومن عدم وجود منظور مراع لـ الإعاقة في السياسات الجنسانية بوجه عام.

ويتماشى عمل اللجنة مع المبادرات التي اتخذتها آليات أخرى من آليات حقوق الإنسان. فقد طلب مجلس حقوق الإنسان في قراره 3-17/11 من مفوضية الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان أن تعد تقريراً يبحث أسباب ومظاهر العنف ضد النساء والفتيات ذوات الإعاقة. ووث مجلس حقوق الإنسان في قراره 14/12(A/HRC/20/5)). وقُم هذا التقرير إلى المجلس في دورته العشرين في آذار/مارس 2012 على أن تتيح للنساء والفتيات ذوات الإعاقة خدمات تمكّن من تجنب حالات العنف والخلاص منها وتمتنع تكرار مثل هذا النوع من العنف. وكرست لجنة حقوق الطفل تعليقها العام رقم 9 (2006) لحقوق الأطفال المعوقين، بينما أصدرت اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة توصيتها العامة رقم 18 (1991) بشأن النساء المعوقات. ونظمت اللجنة المعنية بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية يوماً للمناقشة العامة في تشرين الثاني/نوفمبر 2012 بشأن الحق في الصحة الجنسية والإنجابية. وتشير اللجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة أيضاً إلى اجتماعات التشاور غير الرسمية الأولى التي عُقدت في أيلول/سبتمبر 2012 من أجل التحضير لاجتماع الجمعية العامة الرفيع المستوى بشأن الإعاقة المزمع عقده في عام 2013.

وترحب اللجنة بكل ما يقدّم من إسهامات بشأن تعزيز حماية حقوق الإنسان للنساء والفتيات ذوات الإعاقة، ولا سيما من جانب منظمات الأشخاص ذوي الإعاقة. وينبغي أن تكون التقارير المقدمة موجزة قدر الإمكان (فلا تزيد على 10 صفحات) وأن ترسل بصيغة "WORD" من فقرة واحدة لتجربة المنظمة المقدمة للتقرير في الموضوع المعلَّج. وسيُنشر الإسهامات الواردة لاحقاً على صفحة مخصصة على الموقع الشبكي لنصف اليوم المكرس للمناقشة العامة بشأن النساء والفتيات ذوات الإعاقة.